

## Қорытынды туралы хаттама № 51710-ЗЦП

26.12.2023 11:18:18

Сатып алудың №	51710
Сатып алудың атауы	Орыс тілінен ағылшын тіліне жазбаша аударма қызметі
Өтінімдердің қабылдауы басталған күні	2023-12-19 09:00:00
Өтінімдердің қабылдауы аяқталған күні	2023-12-26 09:00:00
Ұйымдастырушының атауы	"ҚАЗАҚСТАН РЕСПУБЛИКАСЫ ҰЛТТЫҚ БАНКІНІҢ БАНКНОТ ФАБРИКАСЫ" ШАРУАШЫЛЫҚ ЖҮРГІЗУ ҚҰҚЫҒЫ БАР РЕСПУБЛИКАЛЫҚ МЕМЛЕКЕТТІК КӘСІПОРНЫ
Ұйымдастырушының мекенжайы	Қазақстан, г. Алматы, ФУРКАТА, 4,

### Баға ұсыныстарын қарайтын:

№	Т.А.Ә	Ұйымдағы лауазымы	Комиссиядағы рөлі
2	СЕЙДВАЛИЕВА АЙЖАН РАФАЭЛЕВНА	Бөлім бастығының орынбасары	Ұйымдастырушы

<b>Лоттың № 178715-ЗЦП1</b>	
Лоттың атауы	Орыс тілінен ағылшын тіліне жазбаша аударма қызметі
Сатып алынатын тауарлар, жұмыстар, қызметтердің сипаттамасы	Орыс тілінен ағылшын тіліне жазбаша аударма қызметі
Тапсырыс берушінің атауы	"ҚАЗАҚСТАН РЕСПУБЛИКАСЫ ҰЛТТЫҚ БАНКІНІҢ БАНКНОТ ФАБРИКАСЫ" ШАРУАШЫЛЫҚ ЖҮРГІЗУ ҚҰҚЫҒЫ БАР РЕСПУБЛИКАЛЫҚ МЕМЛЕКЕТТІК КӘСІПОРНЫ
Тапсырыс берушінің мекенжайы	Қазақстан, г. Алматы, ФУРКАТА, 4,
Бірлік үшін жоспарланған баға, теңге	359520.00
Жоспарланған сома, теңге	359520.00

Өлшем бірлігі	Қызметтер
Саны	1.000

**Әлеуетті жеткізушілер мынадай баға ұсыныстарын ұсынды: 1**

№	Әлеуетті жеткізушінің атауы	БСН (ЖСН) / ССН / ТЕН	Деректемелер және мекен-жайы	Бірлік үшін бағасы, теңге	Жалпы сомасы, теңге	Өтінімдерді беру күні мен уақыты
196715	ТОВАРИЩЕСТВО С ОГРАНИЧЕННОЙ ОТВЕТСТВЕННОСТЬЮ "KANTAI ENTERPRISE"	110540017837	<b>Мекенжай:</b> Қазақстан, г. Нур-Султан, Майлина, 8, б/а, <b>КБ:</b> 17, <b>БСК:</b> IRTYKZKA, <b>ЖСК:</b> KZ6196503F0007796626, <b>Банк атауы:</b> "ForteBank" АҚ	359000.00	359000.00	2023-12-25 14:38:01

**Әлеуетті жеткізушілердің қабылданбаған баға ұсыныстары: 0**

№	Әлеуетті жеткізушінің атауы	БСН (ЖСН) / ССН / ТЕН	Бас тарту себебі	Бас тарту себептеріне негіздеме
Берілген өтінімдер жоқ				

№178715-ЗЦП1 лот бойынша мемлекеттік сатып алуды кем дегенде екі ұсынылған баға ұсыну байланысты өтпеді деп тану.

Ескертпе:

\* Тапсырыс берушілер туралы мәлімет, егер тапсырыс берушілер бірнешеу болса көрсетілмейді.

Аббревиатураларды таратып жазу:

БСН - бизнес-сәйкестендіру нөмірі;

ЖСН - жеке сәйкестендіру нөмірі;

ССН - салық төлеушінің сәйкестендіру нөмірі;

ТЕН - төлеушінің есеп нөмірі;

Т.А.Ә. - тегі, аты, әкесінің аты;

кк.аа.жжжж. - күні, айы, жылы.



Осы құжат «Электрондық құжат және электрондық цифрлық қолтаңба туралы» Қазақстан Республикасының 2003 жылғы 7 қаңтардағы N 370-ІІ Заңы 7 бабының 1 тармағына сәйкес қағаз тасығыштағы құжатпен бірдей.

## Протокол об итогах № 51710-ЗЦП

26.12.2023 11:18:18

№ закупки	51710
Наименование закупки	Услуги по письменному переводу с русского языка на английский язык
Дата и время начала приема заявок	2023-12-19 09:00:00
Дата и время вскрытия и завершения приема заявок	2023-12-26 09:00:00
Наименование организатора закупок	РЕСПУБЛИКАНСКОЕ ГОСУДАРСТВЕННОЕ ПРЕДПРИЯТИЕ НА ПРАВЕ ХОЗЯЙСТВЕННОГО ВЕДЕНИЯ "БАНКНОТНАЯ ФАБРИКА НАЦИОНАЛЬНОГО БАНКА РЕСПУБЛИКИ КАЗАХСТАН"
Адрес организатора закупок	Казахстан, г. Алматы, ФУРКАТА, 4,

### Рассматривающие ценовые предложения:

№	Ф.И.О.	Должность в организации	Роль в комиссии
2	СЕЙДВАЛИЕВА АЙЖАН РАФАЭЛЕВНА	Заместитель начальника отдела	Организатор

<b>Лот № 178715-ЗЦП1</b>	
Наименование лота	Услуги по письменному переводу с русского языка на английский язык
Характеристика закупаемых товаров, работ и услуг	Услуги по письменному переводу с русского языка на английский язык
Наименование заказчика	РЕСПУБЛИКАНСКОЕ ГОСУДАРСТВЕННОЕ ПРЕДПРИЯТИЕ НА ПРАВЕ ХОЗЯЙСТВЕННОГО ВЕДЕНИЯ "БАНКНОТНАЯ ФАБРИКА НАЦИОНАЛЬНОГО БАНКА РЕСПУБЛИКИ КАЗАХСТАН"
Адрес заказчика	Казахстан, г. Алматы, ФУРКАТА, 4,
Запланированная цена за единицу, тенге	359520.00
Запланированная сумма, тенге	359520.00
Единица измерения	Услуги

<b>Количество</b>	1.000
-------------------	-------

**Потенциальными поставщиками представлены следующие ценовые предложения: 1**

№	Наименование потенциального поставщика	БИН (ИИН) / ИНН / УНП	Реквизиты и адрес	Цена за единицу, тенге	Общая сумма, тенге	Дата и время предоставления заявки
196715	ТОВАРИЩЕСТВО С ОГРАНИЧЕННОЙ ОТВЕТСТВЕННОСТЬЮ "KANTAI ENTERPRISE"	110540017837	<b>Адрес:</b> Казахстан, г. Нур-Султан, Майлина, 8, 61а, <b>КБЕ:</b> 17, <b>БИК:</b> IRTYKZKA, <b>ИИК:</b> KZ6196503F0007796626, <b>Название банка:</b> АО "ForteBank"	359000.00	359000.00	2023-12-25 14:38:01

**Отклоненные ценовые предложения потенциальных поставщиков: 0**

№	Наименование потенциального поставщика	БИН (ИИН) / ИНН / УНП	Причина отклонения	Обоснование причины отклонения
Нет предоставленных заявок.				

Признать закупку по лоту №178715-ЗЦП1 несостоявшейся в связи с предоставлением менее двух заявок.

Примечание:

\* Сведения о заказчике не отображаются, если несколько заказчиков.

Расшифровка аббревиатур:

БИН - бизнес-идентификационный номер;

ИИН - индивидуальный идентификационный номер;

ИНН - идентификационный номер налогоплательщика;

УНП - учетный номер плательщика;

Ф.И.О. - фамилия, имя, отчество (при его наличии);

дд.мм.гггг. - день, месяц, год.



Данный документ согласно пункту 1 статьи 7 ЗРК от 7 января 2003 года "Об электронном документе и электронной цифровой подписи" равнозначен документу на бумажном носителе.

Закупки Национального Банка Республики Казахстан и его организаций